



EUROPESE CENTRALE BANK

30 april 2002

PERSBERICHT

DE GECONSOLIDEERDE WEEKSTAAT VAN HET EUROSYSTEEM per 26 april 2002

I. Posten die niet verband houden met monetaire-beleidstransacties

In de week die eindigde op 26 april 2002 kwam de daling van EUR 306 miljoen in **Goud en goudvorderingen** (actiefpost 1) overeen met de verkoop van 30 ton goud door een nationale centrale bank van het Eurosysteem. Deze verkoop was in overeenstemming met de „Central Bank Gold Agreement” (Overeenkomst tussen Centrale Banken inzake goud) van 26 september 1999. De netto-positie van het Eurosysteem in vreemde valuta (actiefposten 2 en 3 minus passiefposten 7, 8 en 9) steeg met EUR 0,2 miljard naar EUR 260,2 miljard ten gevolge van cliënten- en beleggingstransacties.

De door het Eurosysteem aangehouden verhandelbare waardepapieren die zijn uitgegeven door ingezetenen van het eurogebied en die luiden in euro (actiefpost 7) stegen met EUR 0,2 miljard naar EUR 30,5 miljard. De post **Bankbiljetten in omloop** (passiefpost 1) steeg met EUR 1,6 miljard naar EUR 286,5 miljard. De verplichtingen aan de overheid (passiefpost 5.1) stegen met EUR 12,6 miljard naar EUR 57,7 miljard.

II. Posten die verband houden met monetaire-beleidstransacties

De totale kredietverlening door het Eurosysteem aan kredietinstellingen (actiefpost 5 minus passiefposten 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 en 4) steeg met EUR 11,9 miljard naar EUR 166 miljard. Op

woensdag 24 april 2002 verviel een basis-herfinancieringstransactie van EUR 48 miljard, en werd een nieuwe transactie van EUR 60 miljard verrekend. Op donderdag 25 april 2002 verviel een langerlopende herfinancieringstransactie van EUR 20 miljard, en werd een nieuwe transactie van EUR 20 miljard verrekend.

Het beroep op de **Marginale beleningsfaciliteit** (actiefpost 5.5) was vrijwel nihil (ongeveer hetzelfde als in de voorafgaande week), terwijl het beroep op de **Depositofaciliteit** (passiefpost 2.2) EUR 0,1 miljard bedroeg (vergeleken met vrijwel nihil in de voorafgaande week).

III. De rekeningen-courant van de kredietinstellingen van het eurogebied

Ten gevolge van alle transacties daalde de rekening-courantpositie van kredietinstellingen bij het Eurosysteem (passiefpost 2.1) met EUR 2,2 miljard naar EUR 132,1 miljard.

Europese Centrale Bank

Afdeling Pers en Informatie

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Reproductie is toegestaan op voorwaarde dat de bron wordt vermeld.



EUROPESE CENTRALE BANK

Geconsolideerde weekstaat van het Eurosysteem per 26 april 2002

(EUR miljoenen)

Activa	Stand per 26 april 2002	Vershil ten opzichte van vorige week ingevolge transacties	Passiva	Stand per 26 april 2002	Vershil ten opzichte van vorige week ingevolge transacties
1 Goud en goudvorderingen	139.502	-306	1 Bankbiljetten in omloop	286.516	1.632
2 Vorderingen op niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta			2 Verplichtingen aan kredietinstellingen van het eurogebied in verband met monetaire- beleidstransacties, luidende in euro		
2.1 Vorderingen op het IMF	33.004	-71	2.1 Rekeningen-courant (met inbegrip van reserveverplichtingen)	132.104	-2.203
2.2 Tegoeden bij banken en beleggingen in waardepapieren, externe leningen en overige externe activa	231.362	-3.527	2.2 Depositofaciliteit	119	106
	264.366	-3.598	2.3 Termijndeposito's	0	0
3 Vorderingen op ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta	23.330	1.838	2.4 „Fine-tuning“-transacties met wederinkoop	0	0
4 Vorderingen op niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro			2.5 Deposito's uit hoofde van margestortingen	0	-1
4.1 Tegoeden bij banken, beleggingen in waardepapieren en leningen	4.854	-199		132.223	-2.098
4.2 Vorderingen uit hoofde van de kredietfaciliteit ingevolge het ERM-II	0	0	3 Overige verplichtingen aan kredietinstellingen van het eurogebied, luidende in euro	2.250	84
	4.854	-199	4 Uitgegeven schuldbewijzen	2.939	0
5 Kredietverlening aan kredietinstellingen van het eurogebied in verband met monetaire- beleidstransacties, luidende in euro			5 Verplichtingen aan overige ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro		
5.1 Basis-herfinancieringstransacties	108.999	12.000	5.1 Overheid	57.689	12.628
5.2 Langerlopende herfinancieringstransacties	59.999	-1	5.2 Overige verplichtingen	5.863	-40
5.3 „Fine-tuning“-transacties met wederinkoop	0	0		63.552	12.588
5.4 Structurele transacties met wederinkoop	0	0	6 Verplichtingen aan niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro	8.430	128
5.5 Marginale beleningsfaciliteit	21	15	7 Verplichtingen aan ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta	1.398	-43
5.6 Kredieten uit hoofde van margestortingen	9	5	8 Verplichtingen aan niet-ingezetenen van het eurogebied, luidende in vreemde valuta		
	169.028	12.019	8.1 Deposito's, tegoeden en overige verplichtingen	19.124	-1.879
6 Overige vorderingen op kredietinstellingen van het eurogebied, luidende in euro	237	-1	8.2 Verplichtingen uit hoofde van de kredietfaciliteit ingevolge het ERM-II	0	0
7 Waardepapieren uitgegeven door ingezetenen van het eurogebied, luidende in euro	30.463	175		19.124	-1.879
8 Overheidsschuld, luidende in euro	67.706	4	9 Tegenwaarde toegewezen bijzondere trekkingsrechten in het IMF	6.990	0
9 Overige activa	89.348	99	10 Overige passiva	64.792	-381
			11 Herwaarderingsrekeningen	136.887	0
			12 Kapitaal en reserves	63.734	0
Totaal Activa	788.835	10.031	Totaal Passiva	788.835	10.031

Totaal/subtotalen kunnen door afronding enigszins verschillen.